

دستورالعمل دریافت مجوز اقامت دائم در کانادا

-در صورت تمایل به کسب مجوز اقامت دائم در کانادا به ترتیب زیر عمل نموده و مدارک درخواستی خود را ارسال فرمائید .

. فرم قرارداد را مطالعه و امضاء بفرمایید (متن انگلیسی معتبر است) .
. فرم ضمیمه "A" (فرم وکالتنامه) را تکمیل و امضاء بفرمایید. اصل فرم پس از عقد قرارداد باید تکمیل شود.

. مدارک ضمیمه "C" را آماده بفرمایید.
. ضمیمه "D" را به فارسی و انگلیسی تکمیل فرمائید. (برای همسر و هر یک از اعضاء خانواده که ۱۸ سال کامل دارند باید یک فرم جداگانه تکمیل نمایند.)

← اسامی را همانطور که در پاسپورت نوشته شده با حروف لاتین بنویسید.

← تاریخ ها را به میلادی بنویسید.

. فرم ضمیمه "E" را تکمیل بفرمایید . (یک فرم باید برای هر یک از افراد بالای ۱۸ سال باید تکمیل شود.)

جهت کسب اطلاعات بیشتر از طریق ارسال فکس و یا تلفن (به زبان فارسی و یا انگلیسی) با ما تماس حاصل فرمایید .

جهت کسب اطلاعات بیشتر از طریق اینترنت به آدرس زیر مراجعه فرمایید.

Fax: 604 913 0480

Tel.: 604 913 0485

INTERNET SITE:

www.cicsgroup.com

قرارداد سرویس و خدمات مهاجرتی

بدینوسیله آقای بهرام صدقیانی

۱- نام و نام فامیل متقاضی (متقاضی) ساکن

از شرکت CICS – Canada Immigration Consulting Services, as my Advisor and Consultant را به عنوان نماینده و مشاور خود به منظور انجام امور مهاجرت و دریافت ویزا برای خود و خانواده ام انتخاب می نمایم.

مشاور من خدمات زیر را بمن ارائه خواهد نمود .

- ۱- در مورد قوانین مهاجرت راهنمایی بنماید.
- ۲- رابط بین اداره مهاجرت کانادا و متقاضی باشد.
- ۳- فرمهای مربوط را طبق قوانین مهاجرت تکمیل بنماید.
- ۴- اطلاعات در مورد پیشرفت و اقدامات انجام شده در اختیار متقاضی قرار بدهد.
- ۵- متقاضی را برای انجام مصاحبه آماده بنماید.

بدینوسیله اعلام میدارم که آقای بهرام صدقیانی از شرکت

CICS – Canada Immigration Consulting Services, as my Advisor and Consultant

در مورد قوانین مالیاتی، کاری، و موقعیتهای و فرصتهای کاری و شغلی به جز در مواردی که در بالا قید شده است مشاوره ای به من نداده است.

آقای بهرام صدقیانی مشاور رسمی سازمان CSIC مشاوران رسمی اداره مهاجرت به شماره M041595 می

باشد آدرس و مشخصات تماس با انجمن مذکور به قرار زیر می باشد.

Canadian Society of Immigration Consultants

390 Bay Street, Suite 1600

Toronto, Ontario, Canada, M5H 2Y2

Telephone: 416-572-2800

Toll Free: 1-866-308-CSIC (2742)

Fax: 416-572-4114

Email: information@csic-scci.ca

بدینوسیله اعلام میدارد که آگاهم که این قرارداد محدود است به سرویس و خدماتی که در بالا قید شده است.

A- هزینه های قابل پرداخت

۱- هزینه های قابل پرداخت به دولت کانادا برای فرد متقاضی و اعضاء فامیل او

۱	هزینه سرویس و خدمات CICS	دلار کانادا
۲	هزینه بررسی مدارک دولت فدرال	دلار کانادا
۳	هزینه بررسی مدارک دولت ایالتی	دلار کانادا
۴	پرداختهای متفرقه	دلار کانادا
۵	مالیات ورود به کانادا	دلار کانادا
	جمع کل هزینه ها به دلار کانادا	دلار کانادا

CICS, Canada Immigration Consulting Services Inc.

Tel: 604-913 0485 Fax: 604-913 0480

<http://www.cicsgroup.com>

B - نحوه پرداخت به قرار زیر است:

۱- درموقع امضاء قرارداد:

۱) هزینه بررسی مدارک (دولت فدرال و ایالتی)		دلار کانادا
جمع کل هزینه ها به دلار کانادا		دلار کانادا
۵۰٪ مبلغ هزینه های مشاوره		دلار کانادا

۲- بعد از مصاحبه و یا دریافت مدارک پزشکی

۱	مالیات ورود به کانادا	دلار کانادا
۲	۵۰٪ مبلغ هزینه های مشاوره	دلار کانادا

۳- در صورتی که هزینه های پرداختی به دولت به هر علتی قبل از اتمام کار اضافه شود، متقاضی توافق می نماید آنها را پرداخت نماید.

۴- متقاضی موافقت می نماید که در صورتی که تصمیم به توقف پرونده بگیرد کلیه هزینه های خدمات مشاوره ای را پرداخت نماید.

C - شرایط و تعهدات:

۱- بدینوسیله اعلام می دارم که آگاه می باشم آقای بهرام صدقیانی می تواند اطلاعات ارائه شده به ایشان و یا *Canada Immigration Consulting Services* را در صورت لزوم در اختیار اداره مهاجرت و یا سازمانهای دولتی که به منظور تسهیل انجام امور پرونده باشد قرار دهد.

۲- بدینوسیله اعلام می دارم که آگاه می باشم که پرداخت دستمزد به آقای بهرام صدقیانی و یا *Canada Immigration Consulting Services* به هیچ وجه تضمینی برای موفقیت دریافت مجوز ورود به کانادا و یا گرفتن اقامت دایم نمی باشد.

۳- بدینوسیله اعلام می دارم که آگاه می باشم که ارائه درخواست اقامت من به اداره مهاجرت محلی که پرونده ارسال شده قانونی بوده و آگاه می باشم که ممکن است نیاز به شرکت در مصاحبه حضوری داشته باشم.

۴- بدینوسیله اعلام میدارم که آگاه می باشم که من مسولیت تهیه پاسپورت - ویزا و یا هرگونه اقدامی که برای حضور در مصاحبه باشد را به عهده دارم و کلیه هزینه های سفر و غیره به عهده من می باشد.

۵- بدینوسیله اعلام میدارم که آگاه می باشم که آقای بهرام صدقیانی و یا *Canada Immigration Consulting Services* در صورتی که به علت شرایط پزشکی و یا مسایل امنیتی و یا ارائه اطلاعات نا صحیح و تقلبی در خواست ورود به کانادا و یا اقامت دایم من رد شود مسولیتی نخواهند داشت.

۶- بدینوسیله اعلام میدارم که آگاه می باشم که باید در صورت دریافت هر گونه مکاتبه از طرف اداره مهاجرت را به آقای بهرام صدقیانی و *Canada Immigration Consulting Services* ارائه داده و در صورت تغییر وضعیت خانوادگی - آدرس محل اقامت - آدرس محل کار - آدرس الکترونیکی مربوط به خودم و یا اعضاء خانواده خود را به اطلاع آقای بهرام صدقیانی و *Canada Immigration Consulting Services* برسانم .

۷- بدینوسیله اعلام می دارم که آگاه می باشم که باید کلیه مدارک مورد نیازی را که آقای بهرام صدقیانی و *Canada Immigration Consulting Services* اعلام می دارند تهیه و در اختیار قرار بدهم . همچنین نتیجه تست زبان من باید برای باشد.

۸- بدینوسیله اعلام می دارم که آگاه می باشم که در صورت ارائه مدارک تقلبی و اطلاعات غیر واقعی و گمراه کننده و یا عدم پرداخت هزینه ها آقای بهرام صدقیانی می توانند از ادامه کار بعنوان نماینده من رفع مسولیت نمایند.

۹- بدینوسیله اعلام میدارم و آگاهم که قبل از دریافت ویزای اقامت خود از فروش دارائی ها و یا قطع ارتباط کاری خودم باید خودداری نمایم .

۱۰- بدینوسیله اعلام میدارم که آگاه می باشم که در صورت تغییر قوانین که عطف به ماسبق بشود که تاثیر منفی بر کار من بگذارد مسولیتی متوجه آقای بهرام صدقیانی و یا *Canada Immigration Consulting Services* نمی باشد.



CANADA IMMIGRATION CONSULTING SERVICES

5 /23

D- تاییدیه در مورد اطلاعات داده شده.

۱- تایید می نمایم که اطلاعات ارائه شده به آقای بهرام صدقیانی و *Canada Immigration Consulting Services* دقیق - صحیح و کامل می باشد و آگاه می باشم که در صورت مشاهده هر گونه اشتباه در ارائه مدارک صحیح می تواند بر روی پرونده اقامت و خانواده من تاثیر منفی بگذارد.

۲- تایید می نمایم که نه من و نه هیچ یک از اعضاء خانواده خود در آینده نیز اطلاعات نا صحیح به بهرام صدقیانی و *Canada Immigration Consulting Services* ارائه نخواهند نمود.

۳- تایید می نمایم که آگاه می باشم و موافقت دارم که بهرام صدقیانی و *Canada Immigration Consulting Services* در جریان انجام به شخص ثالث کمسیون داده و یا از شخص ثالث کمسیون دریافت دارد.

قبل از امضاء لطفا متن قرار داد را کامل بخوانید و در صورت داشتن سوالی با بهرام صدقیانی و *Canada Immigration Consulting Services* تماس بگیرید. (متن انگلیسی این قرار داد معتبر می باشد).

CLIENT'S FULL NAME,

CLIENT'S SPOUSE OR COMMON LAW PARTNER'S FULL NAME

CLIENT'S AND THE SPOUSE OR COMMON LAW PARTNER'S FULL ADDRESS:

PHONE NUMBER: _____ CELL No: _____

EMAIL ADDRESS: _____ FAX No: _____

CLIENT'S SIGNATURE:

CLIENT'S SPOUSE OR COMMON LAW PARTNER'S SIGNATURE.....

DATED at _____, this _____ day, of _____, 200__.

CONSULTANT'S SIGNATURE:

Mr. Bahram Sadagiani, Advisor and Consultant
CSIC Member M041595
Tel: 604 913 0485
Fax: 604 913 0480
E-mail: immigrate @cicsgroup.com

DATED at _____, this _____ day, of _____, 200__.

CICS, Canada Immigration Consulting Services Inc.

Tel: 604-913 0485 Fax: 604-913 0480

<http://www.cicsgroup.com>

ضمایم قرارداد

ضمیمه "A"	تاییدیه انتخاب وکیل "وکالتنامه" (فرم اصلی در موقع مبادله قرار داد ارائه خواهد شد).
ضمیمه "B"	هزینه درخواست اقامت دائم (پرداختی ها به دولت ایالتی و یا فدرال)
ضمیمه "C"	مدارک مورد نیاز (فرم مشخصات کاری و تحصیلی و فرم داراییها)
ضمیمه "D"	فرم های اطلاعات فردی که باید برای افراد بالای ۱۸ سال هر یک به طور جداگانه تکمیل شوند.
ضمیمه "E"	فرم اطلاعات فامیلی که باید بوسیله هر یک از افراد بالای ۱۸ سال سن تکمیل شود.
ضمیمه "F"	راهنمای تنظیم اطلاعات کاری و تحصیلی
ضمیمه "G"	فرم اطلاعات مالی

معرفی "مشاور" بعنوان نماینده متقاضی :
اصل فرم در موقع مبادله قرارداد ارائه خواهد شد .

پرداختی ها به اداره مهاجرت در خارج از کانادا

۱- هزینه بررسی درخواست اجازه اقامت دائم در کانادا برای گروه خانوادگی به صورت مستقل

(غیر قابل برگشت)

متقاضی اصلی	←	۵۵۰ دلار کانادا
همسر متقاضی	←	۵۵۰ دلار کانادا
افراد تحت تکفل زیر ۱۹ سال	←	۱۵۰ دلار کانادا
افراد تحت تکفل بالای ۱۹ سال	←	۵۵۰ دلار کانادا

۲- هزینه بررسی درخواست اجازه اقامت دائم در کانادا برای تقاضای اقامت از طریق شغل و حرفه ، ایجاد کار و یا

سرمایه گذاری (غیر قابل باز پرداخت)

متقاضی اصلی	←	۱۰۵۰ دلار کانادا	حدود ۷۲۰ دلار آمریکا
همسر متقاضی	←	۵۵۰ دلار کانادا	۳۸۰ دلار آمریکا
افراد تحت تکفل زیر ۱۹ سال	←	۱۵۰ دلار کانادا	۷۵ دلار آمریکا
افراد تحت تکفل بالای ۱۹ سال	←	۵۵۰ دلار کانادا	۳۸۰ دلار آمریکا

۳- عوارض ورود به کانادا (در صورت رد تقاضای اقامت، عودت داده می شود.)

عوارض ورود به کانادا به مبلغ ۴۸۰ دلار کانادا از کلیه متقاضیان ورود به کانادا که در موقع تسلیم تقاضا ۲۲ سال کامل داشته باشند دریافت می شود.

۴- هزینه درخواست صدور ویزای دانشجویی

مبلغ ۱۲۵ دلار کانادا برای بررسی درخواست صدور ویزای دانشجویی دریافت می شود. (غیر قابل باز پرداخت)

مدارک مورد نیاز

(مدارکی که با مربع مشخص شده است باید *CICS, Canada Immigration Consulting services* ارسال شوند).

در صورت تکمیل و تحویل مدارک مورد نظر داخل مربع را با علامت X علامتگذاری فرمایید

توضیحات	** اصل ترجمه مدرک	* فتوکپی از اصل	اصل مدرک	مدارک مورد نیاز
		<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	۱- پاسپورت معتبر برای (شخص متقاضی)
		<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	همسر و فرزندان وابسته
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	۲- شناسنامه (شخص متقاضی)
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	همسر و فرزندان وابسته
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	۳- مدارک ازدواج (شخص متقاضی) و یا طلاق نامه
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	۴- مدارک تحصیلی و آموزشی و ریز نمرات (شخص متقاضی)
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	همسر و فرزندان وابسته (بالای ۱۸ سال سن)
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	شناسنامه فرد وابسته و رابط نسبی	۵- مدارک اثبات روابط فامیلی با فرد مقیم در کانادا (متقاضی و یا همسر)
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	۶- تاییدیه کارفرمایان سابق با قید وظایف شغلی (شخص متقاضی) فرم نمونه کارنامه تحصیلی و کاری تکمیل شود.
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	همسر و فرزندان بالای ۱۸ سال
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		۷- مدارک عدم سوء پیشینه (شخص متقاضی)
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		همسر و فرزندان وابسته (بالای ۱۸ سال سن)
		<input type="checkbox"/>		۸- مدارک موجودی پول (شخص متقاضی) نمونه فرم صورت دارائی ها تکمیل شود .
				همسر
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	۹- اسناد مالکیت و هر گونه مدرک اثبات دارا بودن ملک. (ممکن است ارزیابی مورد نیاز باشد) نمونه فرم صورت دارائی ها تکمیل شود.
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	موقع مصاحبه همراه باشد	همسر و فرزندان وابسته
			<input type="checkbox"/>	۱۰- هفت قطعه عکس (پشخصات افراد در پشت عکس درج شود) (شخص متقاضی)
			<input type="checkbox"/>	همسر و فرزندان وابسته
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		۱۱- مدارک سربازی برای افراد ذکور

*در صورتی که اصل مدرک به زبان فارسی باشد ، فتوکپی آن (به زبان فارسی) برابر با اصل شود.

** کلیه مدارک که به زبان فارسی است باید توسط مترجم رسمی ترجمه و به تایید دادگستری رسیده و توسط

وزارت امور خارجه نیز تایید شود .

ضمیمه "D"

اطلاعات شخصی ، حرفه ای ، مالی و فامیلی برای درخواست اقامت دائم در کانادا
*افراد وابسته ۱۸ سال کامل به بالا می باید این فرم را جداگانه تکمیل نمایند.

درخواست برای شخص وابسته به متقاضی اصلی درخواست برای متقاضی اصلی

← سؤال ۱:

نام :

نام فامیل:

نام و نام فامیل با حروف فارسی:

← سؤال ۲:

اسامی دیگر:

← سؤال ۳:

جنسیت : مرد زن

← سؤال ۴:

تاریخ تولد: محل تولد: (شهر).....(کشور):..... سن من در حال حاضر سال است.

← سؤال ۵:

ملیت :

← سؤال ۶:

محل اقامت دائم:

آدرس :.....شهر:.....

کشور:..... کد پستی: شماره تلفن:..... فکس

← سؤال ۷:

آدرس پستی : (در صورت متفاوت بودن با آدرس محل اقامت)

آدرس :

شهر:.....کشور:..... کد پستی: شماره تلفن شماره فکس

← سؤال ۸:

وضعیت ازدواج:

مجرد نامزد مزدوج همسر فوت شده جدا مطلقه

← سؤال ۹:

11/23

تاریخ و محل ازدواج: (شهر).....(کشور):.....

← سؤال ۱۰: تعداد دفعات ازدواج

← سؤال ۱۱:

اطلاعات شخصی مربوط به افراد وابسته (از اطلاعات مربوط به همسر شروع شود)

نام فامیل	نام	تاریخ تولد D M Y	وضعیت ازدواج	رابطه فAMILI	همراه به کانادا YES <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
A					YES <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
B					YES <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
C					YES <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
D					YES <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>

← سؤال ۱۲:

مشخصات پاسپورت متقاضی و افرادی که در سوال ۱۱ آمده.

نام و نام خانوادگی	شماره پاسپورت	محل تولد	ملیت	تاریخ اتمام اعتبار	شماره شناسنامه
متقاضی اصلی A					
همسر B					
D					

← سؤال ۱۳:

	دانش زبان انگلیسی				دانش زبان فرانسه			
صحبت کردن	کامل <input type="checkbox"/>	متوسط <input type="checkbox"/>	با مشکل <input type="checkbox"/>	نمی دانم <input type="checkbox"/>	کامل <input type="checkbox"/>	متوسط <input type="checkbox"/>	با مشکل <input type="checkbox"/>	نمی دانم <input type="checkbox"/>
خواندن	کامل <input type="checkbox"/>	متوسط <input type="checkbox"/>	با مشکل <input type="checkbox"/>	نمی دانم <input type="checkbox"/>	کامل <input type="checkbox"/>	متوسط <input type="checkbox"/>	با مشکل <input type="checkbox"/>	نمی دانم <input type="checkbox"/>
نوشتن	کامل <input type="checkbox"/>	متوسط <input type="checkbox"/>	با مشکل <input type="checkbox"/>	نمی دانم <input type="checkbox"/>	کامل <input type="checkbox"/>	متوسط <input type="checkbox"/>	با مشکل <input type="checkbox"/>	نمی دانم <input type="checkbox"/>

* زبان مادری:.....

← سؤال ۱۴: تعداد سالهای تحصیلات :

تحصیلات ابتدایی تحصیلات متوسطه..... تحصیلات دانشگاهی..... تعداد سالهای آموزش حرفه ای.....

← سؤال ۱۵:

جزئیات تحصیلات متوسطه و بعد از متوسطه			
تا تاریخ M Y	از تاریخ M Y	نام موسسه آموزشی	شهر و کشور

← سؤال ۱۶:

شغل فعلی..... در آمد ماهیانه

← سؤال ۱۷:

شغل مورد نظر در کانادا:

← سؤال ۱۸: سوابق کاری (از گذشته تا به حال)

شغل	شهر و کشور	نام موسسه (نام را بطور کامل بنویسید)	از تاریخ M Y	تا تاریخ M Y	حقوق ماهیانه

← سؤال ۱۹: افراد و موسسات نامبرده در ذیل هنگام ورود به کانادا قول مساعدت و همکاری به من داده اند:

← نام و نام فامیل نام

موسسه..... آدرس:.....

← سؤال ۲۰: با افراد نامبرده در سؤال ۱۹ چه نسبتی دارید؟

← سؤال ۲۱: مقصد در کانادا: شهر:..... ایالت:

← سؤال ۲۲:

وضعیت مالی من به قرار زیر است:

مبلغ پول قابل انتقال	ارزش اموال	مبلغ قابل انتقال ماهیانه	غیره
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

در مورد غیره توضیحات بیشتری بدهید.....

← سؤال ۲۳:

مبلغ بدهی	بدهی ها و تعهدات مالی شامل پرداختهای قانونی به افراد تحت تکفل

← سؤال ۲۴:

محل اقامت از سن ۱۸ سالگی تا کنون			
کشور		شهر	آدرس
از تاریخ	تا تاریخ		
M Y	M Y		

← سؤال ۲۵:

در صورتی که بعد از سن ۱۸ سالگی عضو گروه یا انجمن بوده اید نام ببرید			
موقعیت در سازمان		نوع سازمان	نام و آدرس سازمان یا انجمن
از تاریخ	تا تاریخ		
M Y	M Y		

← سؤال ۲۶: مشخصات والدین

نام و نام فامیل	شهر و کشور محل تولد	تاریخ تولد	محل سکونت در حال حاضر
		D M Y	

← سؤال ۲۷: سوالات زیر را در مورد خود و افراد مورد نظر در سؤال ۱۱ جواب بله خیر را بدهید.

آیا در جنایت جنگی یا ظلم به بشریت شامل شکنجه، قتل شرکت داشته اید	آیا تقاضای ویزای شما از طرف دولت کانادا و یا هر مملکت دیگر رد شده است؟	آیا به مرض جسمی و یا روحی مبتلا بوده اید
.....	آیا هیچ وقت از کانادا و یا مملکت دیگری اخراج شده اید؟	آیا محکومیتی یا جنائی و غیره داشته اید
	آیا قبلاً تقاضای ویزای اقامت و یا توریستی از دولت کانادا کرده اید؟
	

در صورتی که پاسخ هر یک از سوالات بالا مثبت است لطفاً توضیحات بیشتری بدهید.

← سوال ۲۸ : رنگ مو ----- قد -----

امضاء متقاضی :..... تاریخ :.....

نام و امضاء معرف :..... تاریخ :.....



Citizenship and
Immigration Canada

Citoyennete et
Immigration Canada

ADDITIONAL FAMILY INFORMATION

Complete **ALL** names in English and in your native language (for example, Arabic, Cyrillic, Chinese commercial/telegraphic code, Korean, or Japanese characters)

ADDITIONAL FAMILY INFORMATION

Complete **ALL** names in English and in your native language (for example, Arabic, Cyrillic, Chinese commercial/telegraphic code, Korean, or Japanese characters)

SECTION A

Name	Relationship	Date of birth Day Month Year	Place of birth	Marital status	Present address
	Applicant				
	Spouse SEE NOTE 1				
	Mother				
	Father				

NOTE 1: If no spouse is listed in Section A, read and sign below

I certify that I do not have a husband or a wife and that I have never been married before

Day Month Year

.....

.....
Signature

Date

SECTION B: CHILDREN (Include ALL sons and daughters, including ALL adopted and step-children, regardless of age or place of residence)

Name	Relationship SEE NOTE 2	Date of birth Day Month Year	Place of birth	Marital status	Present address

NOTE 2: If no children are listed in Section B, read and sign below

I certify that I do not have any children, either natural or adopted

Day Month Year

.....

.....
Signature

Date

SECTION C: BROTHERS AND SISTERS (Include half- and step-brothers and sisters)

Name	Relationship	Date of birth Day Month Year	Place of birth	Marital status	Present address

SECTION D: CERTIFICATION

I certify that the information contained on this document is complete, accurate and factual. I also realize that once this document has been completed and signed that it will form part of my immigration Record and will be used to verify my family details on further applications

Day Month Year

.....

.....
Signature

Date

فرم نمونه ای برای نوشتن کارنامه تحصیلی و کاری

Format for preparing a Resume (curriculum Vita)

RESUME

کارنامه کاری و تحصیلی

TO PREPARE A RESUME (CV) OF YOUR EDUCATION BACK GROUND AND WORK EXPERIENCE PLEASE PROVIDE THE FOLLOWING INFORMATION (for your spouse and all family members 18 years of age and more).

به منظور تهیه خلاصه ای از سوابق کاری و تجربی شما ، لطفا اطلاعات زیر را در اختیار ما بگذارید. (برای همسران و افراد بالا تر از ۱۸ سال).

A- WORKS EXPERIENCE:

تجربه های کاری

1-please describe in detail your job and responsibilities (Job description). Include managerial, supervisory, or any highlights of your responsibilities and job function and your performance. Number of staff you are working with / supervising

شغل و وظایف کاری خود را بطور کامل تشریح بفرمایید. توضیح کافی در مورد وظایف شغلی و مسولیت های خود بنویسید. تعداد کارمندان شرکت و افراد زیر دست شما در ارتباط با شغل شما .

2- Your income level

در آمد ماهیانه شما چقدر است.

From	To	Name of school and location	تاریخ شروع و پایان
از	تا	نام موسسه آموزشی	

B-EDUCATION:

تجربه تحصیلی

SECONDARY SCHOOLING

تحصیلات دبیرستان

From	To	Name of school and location	تاریخ شروع و پایان
از	تا	نام موسسه آموزشی	

POST SECONDARY SCHOOLING:

موسسه آموزشی عالی

From	to	name of institution on	مدرك degree
از تاریخ	تا تاریخ	نام موسسه	

CICS, Canada Immigration Consulting Services Inc.

Tel: 604-913 0485 Fax: 604-913 0480

<http://www.cicsgroup.com>

C: HOBBIES, AWARDS RECEIVED AND ACHIEVEMENTS:

علاقه کاری و تفریحی و کارهای خارج از برنامه شغلی و حرفه ای

USE SEPARATE SHEET TO EXPLAIN

برای توضیحات از ورقه جداگانه استفاده بفرمایید.

APPENDIX

BUSINESS AND FINANCIAL INFORMATION

PART E BUSINESS OWNERSHIP / PERFORMANCE SUMMARY (PLEASE COMPLETE ONE ~FORM PER BUSINESS)

1 Name of business (complete in full)						
2 Type of ownership: If sole proprietorship, date you became registered owner of the business						
3 If partnership, identify partner and percentage (%) of ownership.						
Name of partner(s)				Percentage(%) of ownership		
* If more that 6 partners, please use a separate sheet of paper						
4 If Limited Company. Identity directors and their percentage (%) of shareholding.						
Name of partner(s)				Percentage(%) of ownership		
* If more that 6 directors,, please use a separate sheet of paper						
5 YEAR	TURNOVER CDNS	NET PROFIT CDNS	LOSS CARRIED OVER CDNS	TAXABLE PROFITS CDNS	NUMBER OF FULL-TIME EMPLOYEES	NUMBER OF PART-TIME EMPLOYEES
Most recent operating year /						
Most recent operating year /						
Most recent operating year /						
Most recent operating year /						

PART F YOUR BUSINESS PLAN
To be competed by Entrepreneur and Self – employed applicants

1 Have you decided upon a specific business venture?
NO. Yes .
 a) If yes please provide details in the space below of the location, type of business. Number of employees, amount of capital to be invested, activities of the company. Your position and responsibilities. Use a separate page if necessary.
 b) If no. Please tell us in your own words in the space below CA your plans. Please identify the sector in which you plan to be involved, it known, the amount CA capital you have available for investment and outline ten nature of the business you plan to establish. Use a separate page if necessary

2 BUSINESS ACTIVITY
 a) If your business activity in Canada will not be a sole proprietorship, please indicate your percentage (%) ownership and the share of ownership of the remaining partners. Identify those partners who are not Canadian citizens or permanent residents. Use a separate page if necessary.

Name of partners	Date of birth			Percentage of ownership
	Day	Month	year	
	/	/		
	/	/		
	/	/		

b) What steps have you undertaken to research the Canadian business environment to ensure your success?
 Use a separate page if necessary.
 c) Have you ever been involved in a business failure, or associated with a company that went into liquidation, receivership or bankruptcy?. **Yes . NO**
 If yes, give details. Use a separate page if necessary.
 d) Please detail any formal business training or education you have had. Use a separate page if necessary

PART G PERSONAL NET WORTH

1
 A complete and current statement of your total personal net worth is required All assets and liabilities must be identified. However do not include personal items such jeweler, furniture etc , as the Ownership of such items is difficult to verify
 All assets listed must be your own personal holdings and must be documented The sources of any funds or assets in your possession for less than one year must be identified.
 You may be asked to present financial documents to support the information provided in this statement

ASSETS

2 BANK DEPOSITS

Current and Saving Accounts (Specify currency)			Fixed deposits (Specify currency)		
Date opened Day Month Year	Account number	Current balance	Date of initial opened Day Month Year	Maturity date Day Month Year	Currency
/ /			/ /	/ /	
/ /			/ /	/ /	
TOTAL CDNS			TOTAL CDNS		

3 PROPERTY (Use a separate page if necessary)				
Complete address	Year purchased	Mortgage Yes No	Purchase price	Estimated current market value (Specify currency)

4 PUBLIC ALLY TRADED STOCKS AND OTHER PASSIVE INVESTMENTS (Use a separate page if necessary)		
	Quantity	Estimated current market value (Specify)
TOTAL CDNS		



CANADA IMMIGRATION CONSULTING SERVICES

22 / 23

5 CANADIAN INVESTMENT FUND (INVESTOR APPLICANTS ONLY)		
NAME OF FUND	Date purchased	Amount currently invested
	Day Month Year	
TOTAL CDNS		

PART H ASSETS (continued)

1 BUSINESS (Use separate sheet if necessary)	
Name	Estimated current market value (Specify currency)
2 PENSION, PROVIDENT FUND AND OTHER ASSETS (Use separate sheet if necessary)	
Description	
TOTAL CDNS	

LIABILITIES

3 MORTGAGES (Use a separate page if necessary)		
Complete Address	Current balance	Estimated market value (Specify currency)

TOTAL CDNS

4 PERSONAL DEBTS (such as SHAREHOLDER/DIRECTOR LOAN CHILD SUPPORT, ALIMONY) (Use a separate page if necessary)	
Nature of obligation	Amount (Specify)
TOTAL CDNS	

5 NET WORTH

Total assets PART G (2,3,4,5)+ PART H (1,2) CDNS
LESS LESS
 Total liabilities PART H (3,4) CDNS
= net worth CDNS

Which is distributed as follows:

a) Funds in my possession on my arrival in Canada	
b) Funds to transfer to Canada at a later date	
c) Funds already in Canada	
d) SUB-TOTAL (report this amount in Part B,7)	
e) Funds remaining abroad	
TOTAL CDNS	

e)exchange rate used: CDNS 1 =